****

**Teatr w języku migowym**

**28 września i 15 listopada 2019 r. w Teatrze Mazowieckim w Mazowieckim Instytucie Kultury będzie miało miejsce wyjątkowe wydarzenie. Obok aktorów w spektaklu *Boże mój!* na scenie pojawi się tłumacz polskiego języka migowego. Spektakl 28 września odbędzie się w ramach *Coolturalnego Festiwalu Głuchych* i *Festiwalu Kultury Bez Barier*.**

Takiego tłumaczenia nie było jeszcze w innych warszawskich teatrach!

*- Co ważne, aktorzy grający główne role – Dorota Landowska i Andrzej Mastalerz – nie mieli nic przeciwko, by obok nich na scenie pojawił się tłumacz PJM –* mówi Agnieszka Daroch kierownik Działu Teatru MIK – *W spektaklu* Boże Mój! *gra dwójka empatycznych aktorów, którzy angażują się prywatnie w działalność charytatywną, więc zawsze chcą pomagać oraz próbować czegoś nowego, czego nie było jeszcze w Warszawie –* dodaje Agnieszka Daroch.

Tłumacz języka migowego będzie siedział na scenie obok rozgrywającej się sceny, specjalnie oświetlony. Jego postać nie rozproszy uwagi innych widzów.

*- To może być dobre doświadczenie dla osób słyszących* – mówi Magda Ptak z Działu Edukacji Mazowieckiego Instytutu Kultury, koordynator Programu Aktywności Twórczej Osób Niepełnosprawnych (PATON). W przypadku tłumacza migowego szybko zapominamy o jego obecności na scenie.

- *To tak, jak z oglądaniem w telewizji programów z tłumaczem języka migowego. Zwraca się na niego uwagę tylko przez chwilę, a potem człowiek się wyłączał i skupia tylko na obrazie –* dodaje Agnieszka Daroch.

**Spektakl *Boże mój!* z tłumaczeniem na polski język migowy oraz z napisami dla niesłyszących grany będzie w Teatrze Mazowieckim (**Mazowieckim Instytucie Kultury)28 września i 15 listopada. Po spektaklu 28 września odbędzie się spotkanie z aktorami, które poprowadzi Artur Wolski.

Kultura dostępna dla wszystkich to ważne zagadnienie w MIK. Większość imprez jest dostosowana do potrzeb osób z niepełnosprawnościami – m.in. raz w miesiącu osoby z różnymi niepełnosprawnościami mogą obejrzeć film w cyklu *Kinosfera bez barier*. Pokazy filmowe odbywają się z audiodeskrypcją i napisami dla niesłyszących, a zapowiedź zawsze tłumaczona jest na polski język migowy.

W punkcie informacyjnym MIK jest też dostępna usługa videotłumacza, dzięki któremu osoby niesłyszące posługujące się językiem migowym otrzymają potrzebne informacje m.in. o repertuarze, cenach biletów itd.